



Комиссия по положению женщин

Сорок седьмая сессия

3–14 марта 2003 года

Пункт 3(с)(ii) предварительной повестки дня*

Последующая деятельность по итогам четвертой Всемирной конференции по положению женщин и специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»: достижение стратегических целей и деятельность в важнейших проблемных областях и дальнейшие меры и инициативы: ii) права человека женщин и ликвидация всех форм насилия в отношении женщин и девочек, определенных в Пекинской платформе действий и итоговых документах двадцать третьей специальной сессии

Заявление, представленное Международным советом женщин, неправительственной организацией, имеющей общий консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распространяется в соответствии с пунктами 30 и 31 резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета от 25 июля 1996 года.

* * *

Международный совет женщин, представляющий миллионы женщин по всему миру, воспринимает как привилегию возможность иметь партнерские отношения с Организацией Объединенных Наций и Комиссией по положению женщин в стремлении способствовать благополучию женщин и их семей.

Предупреждение насилия в отношении женщин, права человека женщин, малолетние девочки — все это аспекты одного и того же вопроса: «Как женщины воспринимаются в их среде обитания?». Слишком часто насилие в от-

* E/CN.6/2003/1.

ношении женщин используется в качестве средства сохранения и усиления подчиненного положения женщин.

Насилие в отношении женщин следует рассматривать не в вакууме, а на основе целостного и комплексного подхода с учетом всех факторов, детерминирующих положение женщин и права человека.

Главным инструментом современности в области равноправия женщин является базирующаяся на Всеобщей декларации Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, принятая в 1979 году и требующая соблюдения и уважения прав человека женщин.

Государства-члены взяли на себя юридические обязательства ликвидировать все формы дискриминации в отношении женщин в гражданской, политической, экономической, социальной и культурной областях, включая медицинское обслуживание и планирование семьи, и сделать это безотлагательно.

Однако современная эпоха прав применительно к благополучию женщин началась не в последние 27 лет, а с принятия Устава Организации Объединенных Наций в 1945 году и Всеобщей декларации прав человека в 1948 году, в которой была осуждена дискриминация по признаку пола.

Сколько же еще в таком случае можно говорить о проблемах, которые по-прежнему стоят перед нами в нынешнем веке?

Мы признаем, что женщины приобрели много прав. Во многом это заслуга Организации Объединенных Наций и ее конференций.

В то же время на сессии Комиссии по положению женщин и последовавшей за ней сессии Генеральной Ассамблеи были рассмотрены 12 важнейших проблемных областей, указанных в Пекинской платформе действий 1995 года. Что показали данные?

Они показали, что:

- насилие в отношении женщин убивает и делает инвалидами столько же женщин детородного возраста, что и раковые заболевания;
- не менее 20 процентов женщин подвергались физическому или сексуальному насилию;
- из приблизительно 900 млн. неграмотных в мире две трети составляют женщины;
- из 1,3 млрд. бедных 70 процентов составляют женщины;
- 120 млн. женщин подверглись калечащим операциям на половых органах, а 2 млн. женщин ежегодно подвергаются риску такой операции;
- 2 млн. девочек в возрасте от 5 до 15 лет являются предметом торговли, продажи или принуждения к проституции каждый год.

И этот список далеко не полный.

НПО ведут полезную работу по разъяснению этих проблем и потребностей — потребностей наделить женщин всеми правами и возможностями и искоренить неравенство между полами в мире.

Мы еще не все сделали для разработки соответствующих структур и механизмов достижения этих целей.

Международные нормы защиты прав, актуальные для обеспечения благополучия женщин, ничего не стоят в странах, не имеющих эффективного механизма воплощения их в жизнь.

В наших совместных усилиях не хватает ответственности правительств перед Организацией Объединенных Наций.

Организация Объединенных Наций призвана играть двоякую роль:

1. быть посредником в многовекторных и многосторонних усилиях за перемены; и
2. следить за результатами и учитывать их.

Правительства должны доказать Организации Объединенных Наций, что их политика во всех процессах развития учитывает факторы пола, что они приняли законы, гарантирующие права женщин, что они воплотили в жизнь эти законы и что судебные дела возбуждаются против тех, кто нарушает эти законы.

Одной из многих обязанностей Организации Объединенных Наций должна быть публикация ежегодного доклада о ее выводах, который следует распространять среди всех государств-членов и международных НПО.

Дать оценку масштабам насилия сложно в значительной степени потому, что жертвы насилия не всегда о нем заявляют из-за психологической травмы и стыда, чувства вины, страха преследования и наказания и страха общественного порицания. Во многих странах жертвы насилия подвергаются наказанию, как если бы это была их вина.

Несмотря на то, что не о всех случаях сообщается, имеется достаточно свидетельств и данных для того, чтобы можно было сказать, что насилие в целом и насилие в отношении женщин всех возрастов в той или иной форме приобрело пандемический характер во всех странах и во всех обществах.

Факты говорят о том, что каждый год тысячи женщин во всем мире с помощью обмана, насилия и угроз обращаются в рабство и принуждаются заниматься проституцией.

Десятки миллионов детей вынуждены работать на рынке сексуальных услуг, и каждый год 2 миллиона новых девочек в возрасте от 5 до 15 лет вовлекаются в секс-индустрию и подвергаются жестокой эксплуатации в нечеловеческих условиях.

Торговля женщинами это не только одна из форм нарушения прав человека. Ее следует квалифицировать как международное преступление и уголовно наказуемое деяние не только в отдельных, но и во всех странах мира. Организация Объединенных Наций может взять на себя инициативу ликвидации сетей торговли и создать необходимые механизмы для наказания виновных. Правительства, которые являются государствами-членами, должны доказать Организации Объединенных Наций, что они приняли такие законодательство и законы, позволяющие им эффективно бороться с такой торговлей, и что эти законы применяются на практике.

Наряду с этими мерами мы должны думать о будущем.

В этом отношении вы, Комиссия по положению женщин, и мы, НПО, вместе должны первоочередное внимание уделять профилактике — предупреждению насилия. Чтобы добиться успеха, мы должны начинать работать с детьми с самого раннего возраста — в яслях, детских садах, школах, средних школах, профессионально-технических училищах, общественных центрах, на производстве, везде на всех уровнях гражданского общества, чтобы научиться общению и ведению диалога, а не бесплодных споров, умению прислушиваться друг к другу даже в случае несогласия, научиться уважать друг друга будь то мужчин или женщин. Если к мальчикам и девочкам в семье относятся одинаково, то это самый лучший урок равноправия, который можно преподать мальчикам до достижения ими зрелости как в личной, так и общественной жизни, когда они будут занимать руководящие и ответственные посты.

Когда мальчики и девочки видят, что родители уважают друг друга, они будут также поступать и в отношении своих супругов.

Если мальчики и девочки на всех уровнях систем образования и в неформальных программах просвещения усвоят, что они неодинаковые, что они имеют особые потребности, но обладают одинаковыми правами человека, то они, когда вырастут, будут уважать друг друга, терпимо относиться к различиям, прислушиваться, вести диалог и воздерживаться от агрессии и насилия.

Если мы добьемся успехов в области образования, возможно, в будущем не будет необходимости продолжать говорить о насилии в отношении женщин, торговле женщинами, равенстве, равноправии и правах человека.

Мы должны вовлекать молодежь в программы для молодежи, начинать с самой малой ячейки общества — семьи, прав и обязанностей каждого члена семьи, взаимного уважения между супругами, родителями и детьми и бабушками и дедушками.

Улучшение положения женщин и равенство между мужчинами и женщинами не может быть обеспечено при одинаковом подходе к женщинам и мужчинам.

Одинаковый подход игнорирует несовпадающие социальную реальность и роли полов.

Когда разработчики политики вводят меры по решению социально-экономических проблем, гуманитарных проблем, проблем здравоохранения, престарелых и инвалидов и т.д., они часто забывают принять во внимание различия, присущие полам.

Вот почему во всех образовательных программах следует принимать во внимание предлагаемый стандарт равенства Организации Объединенных Наций, основанный на пересмотре и изменении концепции «равенства» с учетом фактора пола.

Этот фактор позволяет учесть различия между мужчинами и женщинами, их ролями и обязанностями при анализе политики, ее оценке и планировании и принятии решений.

Нельзя игнорировать и роль средств массовой информации, которую они играют в формировании отношения, поведения и мировоззрения. Разве в сред-

ствах массовой информации и рекламе женщины не изображаются как объекты сексуального внимания? Разве в кинофильмах и телепрограммах молодые люди не сталкиваются с насилием? Да, право выбора это хороший лозунг, но достаточной ли умственной и эмоциональной зрелостью обладает молодежь для того, чтобы сделать этот выбор.

Комиссия по положению женщин достойна похвалы за включение вопроса о доступе женщин к средствам массовой информации в повестку дня этой сессии. Возможно, она пожелает также изучить глубже влияние на молодых людей насилия в средствах массовой информации и сети Интернет.

В заключение мы призываем все присутствующие здесь НПО вместе с Комиссией по положению женщин бороться со злом, которым является торговля женщинами, детьми и подростками, а также с насилием, направлено ли оно против детей, подростков, взрослых или стариков.

И наконец, мы не должны забывать о гуманизме и духовном аспекте.

Каждая нация, каждый народ должны найти такие ценности в своей культуре и традициях, которые можно передать молодым, чтобы они стали достойными людьми.
